

# VENDÉGLŐSÖK LAPJA

(„PINCZÉREK LAPJA.”)

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KAVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KAVÉHAZI-SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLO SZAKKÖZLÖNY.

Az első magyar orsz. pinczemesterek és pinczemunkások egylete, a »Budapesti kávéház segéd-egylet«, a »Szatmár-németi pinczér-egylet«, a »Székesfehérvári pinczér-egylet«, a »Szombathelyi pinczér betegsegélyező-egylet«, a »Győri pinczér-egylet«, a »Révkomáromi vendéglősök- és kávéosk ipartársulata«, az »Aradi pinczér-egylet- nek, a »Szabadkai pinczér-egylet-nek, az »Aradi vendéglősök- és kávéosk egyesületé-nek, az »Ujvidéki szállodások, vendéglősök- és kávéosk ipartársulata«, a »Miskolci pinczér-egylet-nek és a »Kassai vendéglősök, kávéosk, korcsmárosok- és pinczérök-egylet-é-nek



## HIVATALOS KÖZLÖNYE.



Megjelenik havonként kétszer, minden hó 10-én és 25-én.

Előfizetési ár:

Egész évre . . . frt 6.— Félévre . . . frt 3.—  
Háromnegyedévre frt 4.50 Évnyegyre . . . frt 1.50

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:

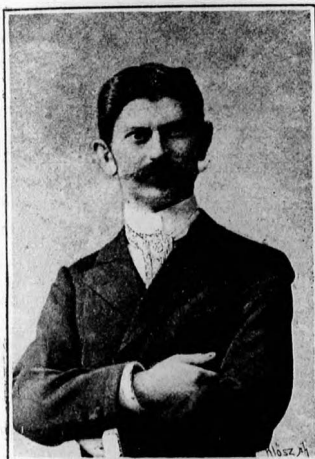
**IHÁSZ GYÖRGY.**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

**IV., kerület, Havas-utca 3. szám.**

Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Dr. Sik Sándor.



(Szövege az 5-ik oldalon).

### Hivatalos rész.

A kassai vendéglősök, kávéosk, korcsmárosok és pinczérök-egylete elnökségétől.

#### Meghívó.

Az ipari és gyári alkalmazottaknak betegség esetén való segélyezésről szóló 1891. évi XIV. törvényezik, a kassai vendéglősök, kávéosk, korcsmárosok és pinczérök egyletét is kényszeríti arra, hogy ez ügyben végleges határozatot hozzon.

Tekintve a helyi viszonyok és körülmények jelenlegi állást, vajmi kevés reményünk marad, hogy egyletünk — ha azt mint betegsegélyező egyletet továbbra is meghagyni ajánlanók — a fenti törvényeikk által előírt kivánalmaknak, saját felelőségének terhe mellett, ugy a jelenben, mint a jövőben, teljesen megfelelni és eleget tenni képes legyen: ne-hogy pedig e törvényezik intézkedése minket keszületlenül találjon, a választmány 1. évi hó 22-én tartott ülésében, ez ügyet behatóbb tárgyalás alá vette, s egyletünknek erkölcsi tes-

ületét való atalakítását elvileg elfogadta. — Ez az egyedüli mód, mely eddig is virágzó egyletünk továbbra való fenállását és működését biztosítja.

A választmányi ülésben, az erre vonatkozó s ily értelemben kidolgozott új alapszabályok bemutatottak s a választmány e fontos ügy megbeszélése, valamint az új alapszabályok elfogadása és felsőbb jóváhagyás végett leendő felterjesztése czéljából egy

#### renkívüli közgyűlés

egybehívását rendelte el, mely f. évi május hó 6-án d. u. 1/5 órákor a Schalkház szálló éttermi helyiségben fog megtartatni.

Van szerencsém tehát a t. tag urat ezen közgyűlésre azon kijelentéssel meghívni, hogy ha e közgyűlésen a határozat-képességhez megkívántató számarány — a rendes tagok 1/2 része — nem lesz meg, az ujábbi rendkívüli közgyűlés f. évi május hó 13-án d. u. 1/5 órákor ugyanazon helyre tüzetik ki, mely már tekintet nélkül a megjelentek számára határozatképes lesz s határozatait ugy a kisebbségben lévők, mint a meg nem jelen-tek — elfogadni tartoznak.

Ez okból s tekintettel a tárgy rendkívüli fontosságra, arra kérem a t. tag urakat, hogy e rendkívüli közgyűlésen minél nagyobb számban megjelenjen sziveskedjenek.

Kassa, 1892. április hó 28-án.

Schalkház Lipót.  
elnök.

### „Mint eddig, ugy ezen- tul is.“

Hannibal, a nagy hódító pún hadvezér gyermekkorában esküt tón arra, hogy mindazt, a mi római, tönkre teszi azért, mert római. A balsors csapásai mindenétől megfosztották bár, de ha valaki megkérdézi őt: hogy lépjen át a rómaikhoz, legyen barátjuk bizonyára egy nagy jellemhez méltó felelete ez lenne:

„Mint eddig, ugy ezen-  
tul is.“ — Mily fontoságos szavak e nagy ember ajkairól. Az a hazafiság, mely a pún vezér

szívének, lelkének, páratlan hadvezéri képességének titkos rugója volt, a helyzettel való megalkuvást nem ismerte volna el.

Hannibal, a félelmetes Róma legelső senatora lehetett volna — de nem volt, nem akart az lenni.

Rolandnak, a hős lovagnak illik e szó ajkaira, ki teljes életében azért küzdött, hogy hazáját a móróktól megszabadítsa, a ki a mórók legfélelmetesebb ellensége volt, s a ki az ellenség tulajdon erejétől leküzdve még halálán is büszkén mondja: »Mint eddig ugy ezentul is« — ellensége maradok mindannak a mi mór, még halálom pillanatában is!

De Roland nem volt semmiféle »mór-klubnak« tagja!

Minek kalandozzam be a világtörténelmet? Magyarország története száz és száz ily fényes példát képes felmutatni.

Hunyady János, a hős vezér, ki egész életét arra szentelte, hogy a csaknem ellenállhatatlan erővel hódító félhold uralmát megtörje s hazánkat megvédjé, még aggkorában is kardot ragad és »mint eddig, ugy ezen-  
tul is!« »siet kivívni Nándort«.

Még halála után is az, a mi volt: védője hazájának, a magyarságnak. A rege ugyanis azt tartja, hogy a sirja fölött dühösködő török, a mint pisztolytát a márványkőre elsütötte, a visszapattanó golyó halálos sebet ejtett az ellenségen.

Tehát még halála után is védte hazáját, nemzetiségét.

Megemlítsek többet is? Szóljak-e Dugonics Titusz hősi elszántágáról, a magyar szabadságharcz kimagasló alakjairól? Főlöské. Példának ennyi elég. Ebből igen sok tanulság vonható le.

Először is az, hogy az igazi hazaszeretet semmiféle megalkuvás nem ismer. Készakarva idéztem Hannibal esetét, készakarva hoztam fel Rolandot, a »chevalier sans peur et sans reproche«, a félelem és gáncs nélküli lovagot. Ezek bizony nem voltak magyarok; magyar túlzók, chauvinisták épenséggel nem, de az akkori idők megengedett eszközével, a fegyverrel intották ki mindazt, a mi nemzetük ellen volt, a mi nem volt ér a 5 vérükből.

Mi pedig jámbor emberek vagyunk. Kérünk. Pedig jogunk volna követelni. Nyelvünk és hazánk tiszteletét követeljük. Elvégre is Magyarországon vagyunk. S ne legyen jogunk azt követelni, hogy magyar »Fogadj Isten!«-nel üdvözöljenek, hogy magyar nyelven kérdjék tőlünk, mit kíván szemünk-szájunk, hogy magyar étel- és italjegyzéket tegyenek eléink, hogy a magyar szó hangozzék be a konyhába és ki a konyhából.

A francia, a világ legműveltebb népe nem tűr meg a maga körében idegent, különösen nem németet. Az angol vagy angolt teremt az idegenből vagy kiboycottirozza társadalmából. A spanyol szerint az ember csak a spanyolnál kezdődik. Török a »gyaur«-ral csak félvárlól beszél s az idegent túri, de polgárjogot nem ad neki.

Nos és helyén való az, hogy a magyar, az a bámulatosan türelmes magyar, az idegennek szállást, megéltetést s jövedelmet ad és ne legyen joga követelni, hogy a magyar nyelvet megtanulja?

Nem jól van ez így, nagy uraim, a hogy van. Mint eddig, nem szabad megengedni a germanismust; mint eddig nem szabad túrni az oly alkalmazottat, a ki nem tud magyarul, mint eddig nem szabad a viszonyokkal megalkudni; mint eddig nem szabad a kétnyelvűség rendszerét behozni, mint eddig nem szabad a német szót polgárjoggal megtisztelni a magyar vendéglőben, hanem csak a legrosszabb esetben túrni. Mint eddig ne a német nyelvvel köszöntsenek, mint eddig ne németül mondják nekünk a »Jó éjt«.

Vagy igen! Ezt megengedjük, de úgy, hogy a bucsúzó ne mi legyünk!

És ezentul is akarják a főtí tarthatatlan viszonyokat ápolni? Ezentul megköveteljük azt, hogy magyarosodjék a vendéglős, a ki e szent haza földjét tapossa, a ki Magyarországon, magyar kenyeret eszik, a magyar ember pénzéből él.

Ezentul megköveteljük azt, hogy ne legyen magyar testület, a hol német szó hangozzék, ne legyen magyar ember, a ki feladja magyarságát és ily értekezleteken megjelenik.

Magyarosodjunkt!

És itt van a bibe! Ha minden magyar, a ki nyelvét és ezzel hazáját is igazán szereti, visszalép mindattól a mi német s a minek jogosultsága nincs... magára marad az, a mi német.

Mi vagyunk a hibásak. Mi magyarok azért, mert istápoljuk, dédelgetjük saját édes hazánkat azt, a mi nem magyar.

Magyar tulzás, magyar chavinizmus!

Igy gúnyolnak. Gúnyolnak azok, kik magyar földön, magyar emberektől, magyar pénzből idegen szóval, német üzletvezetéssel vagyont, talán gazdag vagyont szereznek!

Nem jól van ez így, a hogy van, nagy jó uraim!

Nem úgy, mint eddig, hanem erélyesen, de a törvény határain belül, ne túrjuk az idegen szót s ezentul követeljük meg mindazt, a mi a magyar társadalmat feltünteteti: első sorban hazafiságot, magyarságot a Kárpátoktól az Adriáig.

B. Megyeri.

## Az üdvös cél.

Életem legszebb napjai közé számítom a mult hóban Dr. Sik Sándor Magyar Egyesületi főtítkár ur elnöklele alatt tartott magyar vendéglős értekezletünket, hol is egyhangulag elhatározott, hogy a Budapesti Magyar vendéglősök e Magyar egyesület védnöksége alatt egy törvényes társasággá fognak alakulni, s megválasztják azt, a mire már egy idő óta törekednek. Ez igen üdvös és czélszerű eszme, ma, midőn a társadalomnak minden rétegében egyszersmind megmutatják ezzel a budapesti vendéglősök azt, hogy nem mind idegenajkuk, hanem vannak közöttük hazajukért s hazájuk nyelvéért lelkesülő jó hazafiak is, nem kevésbé mint a társadalom bármely rétegében.

Tegyük pedig azt először hazafiságból, 2-or a magyar közönség iránt való

## A „Vendéglősök Lapja“ tárcája.

### A sötét homályból a napfényre.

Eredeti tárcza a »Vendéglősök Lapja« részére.

Olaszország örökké kéklő ege alatt ringott, minden tudományának és művészetének a bölcsője, természetes a vonós hangszerek is e gyönyörű vidéken születtek. De eleinte, mint minden, úgy ezek is nagyon tökéletlenek voltak, mert soká nem tudták feltalálni, azt a vonós hangszert, mely a kellemes szoprán hangokat kiadja. Csak három vonós hangszert ismertek, a nagy bőgőt, kis bőgőt és a brácsát. 1515-ben Gaspard di Duiffopruggar hosszas fáradozás után a brácsából egy kisebb vonós hangszert készített, a hegedűt, melyet jelenleg Achenban őriznek a muzzeumban.

A történelmi hangversenyen nem lehetett hallani szoprán hangokat. Mindez bizonyítja, hogy a szoprán hangokat a vonós hangszeren a XVI. században kellett feltalálni, és ennek egy százada után, körülbelül a XVII. század közepe táján terjedt el általánosan.

Suaduari, Anna ti és több társa pedig egy bizonyos lakkot használtak, melylyel, ha bevonták a hegedűt, oly kellemes hangot kölcsönözött neki, hogy a legszomorubb és legvidámabb kedélyhangulatnak egyaránt kellemes volt, melyről azt mondjuk, hogy »sirva vígadunk mellette.«

De az olasz hegedűkészítők a rideg sirba viték eme fontos titkukat, hiába kutatták, hiába

irtak róluk kötetekre menő könyveket, a titok titok maradt. Megmaradt a hegedű, de hiányzott ama kellemes, édesded hang, mely az olasz mesterek hegedűit fedő lakkja által idéztetett elő.

A hegedűnek készítése művelt korunkban sokkal magasabb fokon áll, mint azon olaszoknál, igen, mert könnyű a finom hozzávaló fát, anyagot beszerezni a gyors kölekedés folytán, de a legfőbb, a lakk; már 200 év óta pilen igazi mestereikkel a rideg sirban. Pedig tapasztalás által tudhatjuk, hogy a lakk nagy befolyással van a hangokra; ha egy lakkozatlan felhurozott hegedűt próbálunk, az ad hangokat, de ezen hangok korán sem kellemesek, de igen, ha belakkozzuk már ad kellemes hangokat. Itt a bizonyítéka annak, hogy csakugyan nagy befolyással van a lakk a hangokra.

Az Isteni gondviselés nekem engedte meg hosszas tanulmányozás, végzését és fáradozás után, hogy ezt a nagy titkot újra napfényre hozzam. Első kísérletem általános meglepetés és bámulat tárgya lett. Több szakértő és hegedűkészítő embernek megmutattam egy ezen lakkal bevont hegedűt, szemlesítve vallották meg, hogy ezen lakk mellett az eddig használt lakkok helyét sem foglalhatnak. Akár szinaranyval vonnám be hegedűimet, oly szépen ragyognak!!!

Tudnivaló, ezen olasz lakk nem takarja el a fának rostjait, ama kellemes hangok nem maradnak a hegedű szekrényében, hanem kifelé tolnak.

De valamint mindennek, úgy ezen lakknak is van próbjája. A szinaranyat a választóvízben

próbáljuk. Ezen lakkot pedig spiritussal. Az olasz lakkot spiritussal lemosni nem lehet, az eddig használt lakkokat pedig le lehet mosni. E is bizonyítja, hogy az én lakkom a régen elfelejtett olasz lakk, mert ezt sem lehet lemosni spiritussal. Az eddig használt hegedűk 60 évig is alig, míg az olasz lakkal bevont hegedűk nagyon sokáig képesek ellenállani az idő vas fogának.

Ennyi bizonyítékkal kezembem, bátorodik esélyeségem az egész világ szakértő és hegedű készítő embereit felhívni, ha vállalkozna valaki, aki az olasz hegedű lakkomról, melyet hosszas fáradsággal, majdnem csodálatos módon sikerült a titok birodalmából napfényre hozni, az ellenkező tudná bebizonyítani.

Mindenki tudhatja, hiszen a lapokban is számtalanszor olvashatjuk, hogy a régi olasz hegedűk gazdagabb államokban milyen áron vétettek. Előfordult néha, hogy egy olasz hegedű Francia- és Angolországban 30—40 ezer frankon is megvételtek, és valamennyinek ilyen ára volt, és van, ha eléggé jó karban van, hacsak erőszakkal össze nem töretek; és mi az oka ezen magas értéknek: a kellemes hang és a tartósság; és mi idézi elő: semmi más, mint amaz említett lakk.

Bővebb felvilágosítással szívesen szolgálok Kelt Budapest, 1892. máj. 2.

Horváth István

hangszergyáros  
József főherceg ő. es. és kir. fensége  
udvari szállítója.

kölcsönös érdekből s 3-or pedig üzleti szempontokból.

Miért is jöjjön zászlónk alá minden Budapesti vendéglős, kiben csak egy porszemnyi hazafiság van is, mutassa meg minden vendéglős a vendégközönségének, hogy méllő tulajdonosa egy fővárosi nyílt üzletnek a hol is nem az idegen érzület s a germanizáció lészkel, hanem az édes hazánk iránti szeretet honol.

Ez csak javára lehet minden szaktársának a mennyiben a köztéren találkozni fog a nagy közönség véleményével is, mert elvárja a közönség egy ily nyílt üzlettulajdonostól, hogy ha hivatal van arra, hazánk fővárosában, a most már teljesen magyar közönséggel közeli érintkezésben van, legyen az teljesen magyar, hogy tehát eme helyes és jogos közkívánalomnak eleget tehessen egy vendéglős, felette szükséges, hogy társaival saját kebelében tömörüljön, s egymindért valamint mindegyért karöltve tehessen eleget a közkívánalomnak.

Azontul pedig égető szüksége van a magyar vendéglősöknek egy társasággá leendő alakulásának különösen a végéből is, hogy még idáig a fővárosban a magyar vendéglős ügyeit senki se pártolta, senki se törődött a hatóságok előtti ügyeivel, nem értette meg őt senki vagyis tán nem akarta megérteni; mivel magyar e társaság van tehát főleg arra hivatal, hogy az ily hiányos állapotokon, annak kellő idejében haladéktalanul segítsen.

Ismételve felhívom szaktársaim becses figyelmét, a kitűzött lobogónk alá való sorakozásra, jelenjen meg a folyó hó 19-én tartandó nagy értekezletre minden jó magyar érzelmű vendéglős, hol is vitassuk meg az alapszabályok minden pontját együttesen, válasszunk a társaságnak élére derék s igazságos vezérlelőket, kik buzgón s hathatósan tudnak a társaság élén hűségesen működni.

Hazafiu üdvözlettel

Kovács Imre,  
vendéglős,

## A vendéglősök megmagyarosítása.

A „vendéglősök magyarosító társasága” április 26-án délután 4 órakor a „Magyar-Egyesület” helyiségeben értekezletet tartott, melyen jelen volt dr. Sik Sándor és dr. Preyer Hugó is. Nagy lelkesedéssel kiáltottak ki dr. Sik Sándort elnöknek, ki megköszönvén a kintünést, buzditó beszédet intézett a nagy számmal megjelent vendéglősökhöz s üdvözölte őket, mint a magyarság régi harczoait s e mellett czélzott beszédében azokra is, kik a magyarság álarcza alatt az idegen nyelvtérjesztői. Végül örömet fejezte ki, hogy ily lelkes barátokra talál a „Magyar Egyesület”. Ezután megállapodtak abban, hogy a „Magyar Egyesület” által a vendéglősökhöz

és kávésokhoz a magyarság érdekében intézett fölívást két-két tagu köldöttésg fogja kézbesíteni. Ezután megemlékezett dr. Sik Sándor, Gundelnek, a „Vend. és száll. ipartársulata” elnökének hozzá intézett leveléről, melyben Gundel biztosítja a „M. E.”-t, hogy úgy mint eddig, ezentul is terjesztői lesznek a magyarságnak. Ez ideig bizony nem tettek. Az értekezleten jelen volt Gundel János ipartársulati elnökhez Sik Sándor dr. elnök kérdészté intéz, vajjon igaz-e az, hogy a társulati választmányban magyarul nem beszélő tagok is vannak beválasztva. Gundel ur erre kijelenté, hogy a választmányban csak olyanok foglalnak helyet, kiket a közgyűlés erre megválasztott. Előadja, hogy ezeltől 15 évvel csak néhány helyen volt magyarélap található s reményli, hogy 15 év múlva nem lesz német választmányi tag az ipartársulat élén. Hivatkozik apósára s különösen K a m m e r Ernőre, kik öreg emberek s ezeket a magyar nyelv nemírására végett mellőzni nem lehet. Összefüggés nélküli beszédében panaszként megemlíti, hogy alkalmas személyzetet kénytelen létszöből hozatni, különösen a konyháit. Elmondja, hogy egyik éthordója délelött 9 órakor, midőn ő már a piacról hazament ittas állapotban az étterem egyik asztalán feküdt s midőn felkeltette, nem bírván kijozanodni az asztal levő tintát, a fehér abroszra kiöntötte. Ilyen körülmények közt megemlíti, hogy az ipartársulathoz szakiskolái czelokra már 1000 forintja van.

Dr. Sik Sándor elnök lekes beszédében válasszol Gundelnek s előre bocsátja, hogy nem személyes kérdés az, hanem mély fájdalom, hogy az ipartársulat vezetőségében nem tudnak magyarul. Ők lehetnek a legjobb hazafiak de nem lehetnek méltók Magyarország fővárosában egy tekintélyes társulat vezetésére. A „magyar pinczér szakiskola” kérdésében a társaság három tagu köldöttésgét választott. E bizottság tagjai I h á s z György, K o v á c s Imre és A r g a y Bódog lettek. Dr. S i k megígérte, hogy ennek érdekében a „M. E.” is meg fogja tenni a lépéseket a fővárosnál. Napirend után dr. Sik indítványára nagy lelkesedéssel megegyeztek abban, hogy egylettő alakul a társaság, s magát a „M. E.” vezetősége alá helyezi. A „M. E.” pedig két delegátust küld ki a „Magyarosító Egylet” részére. Végül kéri az elnök a megjelenteket, hassanak oda, hogy minden idegen nyelvtől fölirat távolítsassék el a vendéglökből és kávéházakból s tessenek ki a „M. E.” következő feliratu táblái:

Nyelvöben él a nemzet!  
Beszéljétek magyarul!  
A „Magyar Egyesület”.

K a r i k á s Mihály köszönetet mondott dr. Sik Sándornak és dr. Preyer Hugónak szíves megjelenésükért s ezzel az értekezlet véget ért.

## Levelezés.

### A „Vendéglősök Lapja” tekintetes Szerkesztőségének Budapestén!

Győr, 1892. május hó 8-án.

Azon három havi idöközből, melyet a kereskedelemügyi miniszter az egyletek átalakulására engedélyezett majdnem fele elmult immár, s hazai pinczér-egyleteink nagyrésze most sincs tájékozva arról, hogy mit tevék legyenek?

Amaz egyletek, melyek legalább is 200 rendes tagot bírnak felmutatni, a törvény értelmében állíthatnak fel egy külön betegséglözö

egyletet, azonban mit tevék legyenek azok, melyek a törvény által meghatározott létszámmal nem bírnak?

Hová fizetnek ezentul a kisebb pinczér-egyletek tagjai betegséglözési ügyben?

Kötelesek lesznek-e a pinczérök a kerületi betegséglözö pénztárba befizetni, avagy csatlakozhatnak-e valamelyik ipartársulati pénztárhoz?

Mindezek oly kérdések, melyek gyors megoldásra várnak, egyzersmind kívánatos volna a megoldás egyöntetősége is, ennélfogva kérem a tek. Szerkesztőséget a «Györi Pinczér-Egylet» nevében is, sziveskedjék becses lapjában ezen égető kérdések tapintatos megoldását azonnal megkezdeni.

Mint hogy a betegséglözés ügye az egyletek többi czéljaitól egészen el fog válszlatni, a nagyobb egyletek is tulajdonképp két egyletre kénytelenek válni, ugyanis egy egész külön kezelt «pinczér-szak-egyletre». A kis egyletek a külön betegséglözési egylet felállításától ugyan el lesznek útve, azonban a külön szak-egylet fentartására fel vannak jogosítva, ugyanarra, hogy az eddig mint «betegséglözöbés szak-egylet» révén szerzett összes alapitöküket és vagyonukat is megtarthatják a jövőben csupán mint «szak-egylet» működő pinczér-egyleteink.

Azon egyleteknek, melyek betegséglözö pénztárt is állíthatnak, ajánlom, hogy ezen intézményük a következő czímet viselje.

«Budapest vagy «Debreczeni » pinczér-betegséglözö stb. » pénztár

A kisebb, vagy nagyobb egyletek, melyek szak-egyletjeiket tovább is fenn akarják tartani, tartsák meg ezentul is az eddig viselt czímet, pl:

«Budapesti vagy «Debreczeni » pinczér-egylet», vagy Györi stb. »

Az egytetérés, magyarsodás, művelöds, közhaszna és jötekonysági intézmények apolására nemcsak elég tér nyílik a szak-egyletekben, hanem czéljaiknál fogva ugyszóval minden kisebb és nagyobb városban is szükségessé válik annak létesítése.

Minden egyletnek léjoga annak czéljaitól függ, lassuk tehát, hogy kicsoda czelokkal működhetnek a jövőben szak-egyletjeink?

A szak-egyletek czélja:

I. magyarsodás és művelöds terjesztése, a következők által:

- Egyleti könyvtár alapítása. (Magyar művekből.)
- Szaklapok járatása. (Hazai lapokból.)
- Felolvasások rendezése.
- Önművelödsi kör.
- Olvasó-terem.
- Társas összejöveletek tartása.
- Szakiskola.

II. Közhasznu intézmények létesítése:

- Alapitöke gyűjtés egyleti-házra.
- Helyközvetítő iroda.
- Egyleti ügynök.
- Szállóhely.

III. Jötekonysági intézmények létesítése:

- Betegeknek pötegsély nyújtása, látogatása, olvasmányokkal való ellátása.
- Halottaknak temetkezési pötegsély és a temetkezésnél testületileg és az egylet gázszszervevényeivel való megjelenés.
- Családok egyleti tagok gyermekeinek karácsonykor ruha-kiosztás.
- Áltuzot pinczéröknek pénzszegély.

IV. Különfelek:

- Temetkezési gázsz-szervevények beszerzése.

b) Egyleti zászló.

c) Vigalmak rendezése, a pénztár gyarapítására.

Az egyetek alapszabályai közé e czélok ugyszólván mind felvehetők s ezekből idő folytán mindig több és több valósítható meg.

Egy alapszabály-tervezetét (szak-egyleteknek szót) szives engedelmével a legközelebbi alkalommal fogok közölni. Obajtandó volna, ha ezen alapszabály-tervezet becses lapjában ki lenne nyomtatva, hogy azt minden pinczér-egylet átolvassa, azon módosításokat és javításokat tehessen és így tán sikerüljön fog, hogy az egyetek jövőben egyöntetű alapszabályokkal fognak bírni. Ha ezt sikerülne elérni, már azáltal is nagy pénzösszeget takarítanak meg egyleteink, ha azokat együttesen egy nyomdában nyomtatnák, s mert azokban minden egyletnél csak a helytelen valóznának a s többi szöveg, változtatlanul maradna, ennek folytán több ezer példány nyomtatása által minden egylet harmadrészt áron juthatna alapszabályaihoz, mintha azokat mindegyik külön nyomtatja.

Azt hiszem, hogy az összes hazai pinczér-egyletek kívánságainak adok kifejezést, midőn a tek. szerkesztőséget felkértem arra, hogy legyen segítségükre jelen bonyoladmas helyzetükben.

Tiszteleljé

Limbeck Ferencz  
a győri pinczér-egylet elnöke.

## A záró-óra.

— Szólások és vendéglősök kéréme. —

Ide s tova három esztendeje lesz, hogy a budapesti kávéosk megvendéglősök a zenelési záró-óra meghosszabbításáért folyamodtak. A fővárosi tanács és a rendőrség akkor ezt a kérelmet partólóg terjesztette föl a kereskedelmi miniszterhez. A főkapitány teljesítendőnek tartotta a kérelmet az idegenek forgalmára s az illető iparosok polgári kérésére való tekintetből, de a miniszter nem egyezett bele a záró-óra meghosszabbításába s csak újabb fölirat és hosszabb megfontolás után hagyta jóvá a belügyminiszterrel egyetértve az 1 órai záró-órát.

Ez időtől kezdve csak éjjel után egy órák teszi le hegedűjét a kávéházakban a cigány és a hölgyzenekaros dáma, s csak egy órák sörpik ki a vendégeket a korcsmákból.

Nagyon megörültek ennek a vívmánynak az érdekel iparosok, no meg azok a bizonyos körök a melyek a »Budapest-világváros-című új fényt házist hangoztatják. S a nagy tömeg sejté hájtvá mondja rendesen utánuk: csakugyan »kezdünk« világvárossá lenni. Ez a világvárosi viselkedés rendesen csak akkor fog el bennünket, a mikor észrevesszük, hogy valamiben még nagyon ázsiaiak vagyunk. Ilyenkor azután előhozakodunk a fönt tisztelt nagylvilági jelzővel s konstatáljuk lemondó sóhajok bevezető részében, hogy így meg ugy hátra vagyunk stb.

Ilyen bevezetéssel kezdik a »budapesti szólások, vendéglősök és korcsmárosok ipar-teljesíté-« nek tagjai egy kérvényeket — melyet a napokban nyújtottak be a fővárosi tanács-hoz. A napi életből merített tapasztalatok alapján arról panaszkodnak, hogy az 1 órai záró-óra nagy veszteségeket okoz nekik, s azt kéri a tanácstól, hogy törölje el a záró-órát, vagy pedig engedje meg, hogy éjjel után-3 óráig nyitva tarthassák üzleteiket.

Mindenesetre figyelemreméltó kérelem már akkor is, hogy egy oly tekintélyes számú iparos-ostály anyagi érdekéről van szó, de van ennek a kérdésnek másik oldala is. Oly

keveset tettünk még eddig az idegenek forgalmának emelésére, hogy az utas, a ki például este 10 órák érkezik Budapestre, tisztességesen meg sem vacsorálhat, ha csak nem akar ugy porosan, piszkosan valamelyik fényesen megvilágított vendéglőben leülni. Színházainkból s más szórakozó helyeinkről rendszeren 10 óra után jövünk ki. Az ember ilyenkor szivesen elhallgat még egy kis zenét, vagy beszélget egy pár felőráig, de kár belemelegedni a mulatságra, mert a pinczér háromnegyed 1 órák már figyelmeztet, hogy »kérem, zárunk!« Az embert udvariasan kidobják. Hány ingerült, meg kellemetlen jelenetnek volt ez már okozója.

Eddig szórakozásról, mulatságról beszélünk. De ennek nem muszáj lenni. Van azonban a mi fővárosi életünknek nagyon sok éjjeli munkása is, Ezeknek tetel-lelket öll munkájuk után, jól esnek egy kis üdítő ital, friss étel, csak hogy honnan vegyék? Kávéházban drága pénzen sem kapnak izletes falatot s oda munkás ember nem is igen megy be, inkább lefelecsik elcsigazott tetel s korgó gyomorral.

Nagyon jogosult tehát avendéglősök eme kérvénye, melynek teljesítése elől csak a rövidlítő szűkkelbűvés zárközhátok el. Azok az emberek, a kik hallatlan adóval megterhelve, ugyszólván küzdenek a kenyérért, megérdemlik, hogy a hatóság komolyan foglalkozzék velük, különösen mikor az ő érdekük találkozik a közérdekkel. Közeledek a kiállítás, millenium, világvárosi aspirációink rohamosan előfognak majd bennünket, tegyük meg hát az első lépést, teremtsük meg Budapestent azt, a mi egy fővárosnak az igazi »világvárosi« jellegét megadja, — az éjjeli életet.

„M. H.»

## A „Magyar Egyesület“ működése.

A »Magyar Egyesület« kormányzó tanácsosa április 26-án este Kléh István elnöke alatt folytatólag tárgyalta az egyesület ügyrendjét és a szöveget véglegesben megállapította.

Főtűkár bejelenti, hogy a vendéglősök magyarosító társaság április 26-án tartott ülésében egyhangulag elhatározta, hogy a »Magyar Egyesület« védnöksége alá helyezi magát. A kormányzó tanács ezt örömmel elfogadja és a védnökség gyakorlására és az állandó kapcsolás képviselésére Sik Sándor dr. főtűkár és Preyer Hugó dr. urakat delegálja. A közgyűlés által megszavazott opció jog gyakorlásával ő központilag választmányi tag választására az elnököt és főtűkárt bizza meg.

Főtűkár indítványára élénk és beható vita után elhatározza, hogy a kormányzó tanács a vendéglősök ipartársulatának elnökehez a bekelezési okmányokra a tárgyalási nyelvre és az alkalmazottakra vonatkozólag határozott kérelmeket tartalmazó átiratot intézzen.

A tőzsdével szemben a kormányzó tanács a tőzsdé vezető férfainak hazafiságába vetett bizalommal még egy ideig várakozó állást foglal el. A tagoknak ingyen szótküldendő »Értesítő« megindítása tárgyában 3 tagú készítő bizottságot, küldött ki a főtűkár Graza György és Preyer Hugó dr. urakból, ugy szintén a magyar pinczériskola előkészítése tárgyában a főtűkár, továbbá Morlin Imre és Graza György urakból álló bizottságot. Felhatalmazta a főtűkárt tömeges egyesületi vignetták s feliratok készítésére.

Az egyesület tagjai felkértek, hogy lakásváltásokat az egyesület irodájának (Haris ház 1. em. 26. ajtó) bejelentsek, hogy az egyes tagokhoz intézendő levelek, értesítések stb. küldése fennakadást ne szenvedjenek, továbbá felkértek a tagok, mivel a tagoknak száma s a tagsági díj

csekély összege miatt a közvetlen behajtás följött nehezeke, és pedig hogy tagsági díjakat dr. Gebhardt József pénztárnok urhoz (IV. Bupapost, hatvani-utca 8 sz.) címezve posta útján beküldeni sziveskedjenek.

## Az aradi kávéosk záróórának ügye a városi közgyűlés előtt.

Megemlékeztünk lapunkban már régebben arról, hogy Aradon a kávéoskát két rangosztályba sorozták. Az egyik elsőrendű, a másik másodrendű, rangosztály volt. Azoknak a kávéoskának, akiknek elsőrendű osztályzatuk volt, üzletüket szabad volt reggelig nyitva tartani, míg ellenben a második osztályba sorolt kávéoskának éjjel két órák az t b e kellett zárniok.

A mozgalom, melyet ennek megszüntetése tárgyában indítottak, az aradi városi közgyűlésen nyert befejezést. Az alábbiakban tudósítást közlünk a közgyűlés lefolyásáról.

Institoris Kálmán főjegyző ismerteti a lapunkban már eléggé kifejlett indokokat, melyek a másodrendű kávéoskák degradált aradi kávéházi üzlet tulajdonosokat arra bírták, hogy az említett szabályrendelet megmódosítását kérelmezzék. A tanács annak a mérlegelésre folytán, hogy a közgazdasági bizottság már számos ízben felelőbeszések folytán rést ütött a szabályrendeleten, azt javasolta most a közgyűlésnek, hogy igenis szüntessék be a különbség az I. és II. rendű kávéoskák között, de ha valamely — eddig II-od rendű kávéházban csendháborítás, tivornya, rendelenség, hamis játék vagy egyéb hasonló vétség elkövetnének, ugy a főkapitányságnak joga lesz a kávéházat 3 hótlal egész egy évig tartó időre zárórával sújtani. A főkapitánysági intézkedés felelti felelőbbőz forumot a tanács képezi, és ha ez jóváhagyja a főkapitánysági határozatot, akkor az illető büntetett kávéoskának többé felelőbbőz joga nincs. Végül még azt is javasolja a tanács, hogy a módosított szabályrendelet életbeléptetésének napját majd csak a miniszteri jóváhagyás után határozza meg a közgyűlés.

A tanácsnak ezen javaslata általános elégedetlenséggel találkozott, melynek sietett is első sorban eleget tenni.

Müller Károly kifejezést ad, kijelentve hogy a tanács újabb javaslata nem egyéb, mint az adózó polgárok feletti gyánkodás és basáskodás. — A zárórával sújtott kávéosk meg vannak akasztva kereselforrásukban, mert az üzletük nemcsak a zárórák alatt van meggátolva, de már jóval azok előtt meg van bénítva és pedig az elsőrendű kávéosk ellenére. A tanács újabb javaslata egyenes agyoncsapása a kávéosk kérelmének. Először is nem érti, hogy mit akar a tanács azzal elérni, hogy a zárórák nem rögtön, hanem csak tudja lsten mily későbbi időben akarja megszüntetni. Ezután azzal a feltétellel, hogy jövőre a kávéházi zárórákban hozott két forum által hozott egyhangzó ítélet ellen a közgazdasági bizottsághoz már appellációval élni nem lehet, határozottan teljesen a főkapitány ur hatalmába adja a kávéoskát mert tudvalevő dolog, hogy a főkapitány és a tanács, csak két kalap egy lej alatt. A tanács javaslatát ily formában semmi esetre sem fogadja el. Kéri a záróra rögtön feloldását, és a felelőbbőz rendes eljárás megtartását.

A záróra megszüntetése egyhangulag szavazták meg.

A büntető határozmányoknak a tanács javaslata értelmében való meghatározása 27 szóval 17 ellenében (mely 17 szavazatban bennfoglaltatik az egész tanács) elvettették, ellenben 27 szóval 17 ellen elfogadtatták Heeger Ernő indítványa, miszerint a kávéházi vétségek a rendes kihágási törvény szerint büntetettek meg.

## Dr. Sik Sándor.

(Mai képünkhöz.)

A „Magyar Egyesület“ páratlan buzgalma, lelkes főtitkárának, a „Vendéglősök magyarosító társasága“ egyhangulag, nagy lelkesedés közölt megválasztott disztagjának jól sikerült arcképét mutatják be mai számunkkal t. olvasóinknak.

Sik Sándor dr. a fővárosi ügyvédi kar egyik legtudományosabb és leghirnevőbb tagja, legutóbb Torontálmegeye egyik képviselőjelöltje volt. Jóhírnevét és népszerűségét saját kiváló képzettsége, tántoríthatatlan hazafisága s a közügyek körül kifejtett hasznos és üdvös ténykedései alkották meg.

A „Magyar Egyesület“ zsenje élete az 80 évéhez örök időkbe összeforr. Ő volt e hazafias egyesület egyik megalapítója, az eszme megpendítője s vele együtt Dr. Preyer Hugó, Gracza György és Dr. Várady Károly orsz. képviselő lelkes buzgalmának köszönhetjük, hogy édes hazai nyelvünk terjesztésére, ápolására a magyar közönség sorakozása megteremté a nagy horderejű „Magyar Egyesületet.“

A „Vendéglősök magyarosító társasága“ csak önmagát tisztelte meg, midőn e jeles férfit s vele egyetemben mindazokat, kik a „Magyar Egyesület“ megalakításában tevékeny részt vettek disztagjaiul megválasztá.

A midőn pedig a „Vendéglősök magyarosító társasága“ a „Magyar Egyesület“ védnöksége alatt új szervezeti magát, lelkünk teljes melegével üdvözöljük azt a férfit, ki az összekötő kapcsolatot képezi a „Magyar Egyesület“ és magyarosító társaságunk között. Örömlünket csak fokozhatja amaz örvendetes körülmény, hogy magyarosító társaságunkkal való érintkezésére a „Magyar Egyesület“ kormányzó tanácsa dr. Sik Sándor főtitkár urat és dr. Preyer Hugó főv. bizottsági tag urat bízta meg. Lelkünk örömtől van eltelve, midőn a hazafias nagy cél elérésében ily lánglelkű apostolok közvetlen támogatását volt szerencsénk elnyerni.

Üdv és áldás legyen dr. Sik Sándor hazafias törekvése s nemes alkotásai felett! Kívánjuk, hogy az isteni gondviselés tartsa Őt meg magyar hazánknak soká!

A „Magyar Egyesület“ kormányzó tanácsa mult hó 26-án tartott ülésében egyhangulag elhatározta, hogy a „Vendéglősök Magyarosító Társasága“ védnökségét örömmel elfogadja és a védnökség gyakorlására és állandó kapocs képviselésére dr. Sik Sándor főtitkár és Preyer Hugó drt delegálja.

Továbbá főtitkár ur indítványára elhatározta azt, hogy a „Budapesti szállodások, vendéglősök és kocsmárosok ipartársulata választása átiratot fog intézni ismét az elnökséghez, a melyben a mai állapotokkal szemben legszükségesebbreform-intézkedésekről konkrét kérelmeket fog előterjeszteni.

Továbbá főtitkár ur indítványára kiküldött a kormányzó tanács a „Magyar pinczériskola“ előkészítésének tárgyában az egyesület részéről egy 3-tagu bizottságot, melynek hivatása lesz a „Vendéglősök magyarosító társasága“ bizottságával egyetértőleg az intézmény létesítése körül a magyar nemzeti igények érvényesülése felett örködni. E bizottság tagjai: dr. Sik Sándor főtitkár, Morlin Imre és Gracza György urak. A „Vendéglősök magyarosító társasága“ által kiküldött bizottság tagjai pedig Kovács Imre, Argay Bódog és László György.

## BAROSS GÁBOR

Nagy veszteség érte édes magyar hazánkat s magyar társadalmunkat Baross Gábor keresk. miniszter halálával.

Lelkünk mély gýszba borul, szívünk a fájdalomtól elszorul, midőn hazánk, nemzetünk e nagy férfia elhunyt felett keseregünk

Egész életét Magyar hazánk javára szentelte; nagy alkotásaival, hazájának szolgált. Magyar volt és magyarosított.

A „Vendéglősök magyarosító társasága“ diszelnökét siratja az elhunyt nagy férfit halálával s a legmélyebb részvétellel osztozunk a nemzetünket ért nagy veszteségben s minden magyar ember bánatában.

Legyen áldott emlékezte! Áldás és béke poraira!

A magyar egyesület Baross Gábor özvegyéhez a következő tartalmú táviratot küldte:

Kegyelmes asszonyom! Egy nemzet könyei hullanak az elhunyt ravatalára. Minden magyar ember úgy érzi, mintha saját családjában süjtött volna csapás. Nem nyujhat Nagyméltóságodnak vigaszt senki e hazában, mert mindenki vigaszra szorul. A magyarok Istene áldja meg a dicső hazafi özvegyét és árvaút. Mély tisztelettel a Magyar egyesület.

## A pinczér mint mentő.

(Folytatás.)

Közlő: Schalkház Lipót.

A villámsújtott, megegett vagy leforrázottnál nem szabad a ruhákat lehungni, hanem fel kell metszeni. Villámsújtottat fölbe ázni határozottan káros; felmelegíteni sem szabad a testet, hanem friss levegőre vinni; a magasan elhelyezett főt hideg vízzel leönteni; az arczot

befecskendezni és a testet dörzsölni stb. Ha légzés nem jelentkezik, a mesterséges légzést kell megkísérteni.

A megfagyottaktól távol kell tartani minden meleget, mert a rögtöni fölmelegedés végzetes lehet. Mindenekelőtt hóval kell dörzsölni a megfagyottat; de nagy vigyázatra van szükség, mert az afagyott testrészek könnyen törnek vagy repedezik. Ha az egész test merevvé fagyott, akkor hosszabb ideig kell a szabadban vagy fűtetlen szobában hagyni s e közben folytonosan hóval dörzsölni; csak ezután lehet a szerencsétlenül jártat hideg ágyba tenni és valami vékony lepedővel betakarni. A testnek teljesen belülről kell felmelegednie és nem külső melegítés által. Hogy belülről melegedjék, hideg szeszes italokat, azután langyos teát, vagy fekete kávét adhatunk be neki. Ha külső melegítés folytán a megfagyott nagy vérömlést kap — ilyenkor arca megvörösödik, fejfájást érez, — akkor haladéktalanul ismét hidegbe kell vinni és hóval dörzsölni. Ha a megfagyott testrészek sokáig nem engednek, ha hidegek, kekesbarnák maradnak és égési hólyagok mutatkoznak, akkor a fölledéshez kevés reményt fűzhetünk, de mégis meg kell próbálni, hogy langyos aromatikus borogatásokkal vagy mesterséges légzés előidézésével megmentjük a haláltól.

Eszméletlenség, ajúlásnál távolítsuk el a nyakat összeszorító ruhadarabokat, nőknél pedig a fűzőt; ha az arca sapadt, a betegét úgy kell határa lefektetni, hogy a feje alantabb legyen, vagy legalább egészen egy irányban a testtel; így a vér könnyebben fog a szívből fölfelé tudni, az arcz természetes szint nyér és az ajúlás elmúlik. Ha ellenben az arcz veres, szepterjes, akkor a felső testet és a fejet magasabbra kell helyezni s a homlok s halántékra hideg borogatást rakni, az arczra vagy mellre hideg vizet fecskendezni, az arczot eczettel mosni; eczetet, pézsmát, kámfort, illatos borszeszt vagy kölni vizet kell szolgaltatni vele; felsőleg: Hoffmann-cseppek, fekete kávé, bor, rum, pálinka kis mennyiségben. Ha hányás áll be, furdítsuk azonnal oldalra, nehogy a tüdő beszívja a kihányt anyagokat.

Ha az eszméletlenség nehezkes roham (nyavalyatörése) van, úgy a tagok és az egész test görcsös rángásban van. Az arczra veres és eltorzított, a száj habzik s a nyelv a fogak közé van szorítva. Ily esetben tehát nem szabad a görcsös mozdulatok megakadályozását megkíséríteni vagy a görcsös öklöket felnyitni, mert ezáltal a görcsök csak rosszabbulnak. A nyavalya kiáll belőle magától s nem igaz, hogy addig tart, a míg a hüvelykujja markába van szorítva.

(Folyt. köv.)

## KÜLÖNFÉLÉK.

**Csütörtöki társas összejöveteleink.** A „Vendéglősök Magyarosító társasága“ legközelebbi társasösszejövetelét a következő szak-társas vendéglő-helyiségeiben tartja: Május hó 12-én csütörtökön délután 4 órakor Olajos Gergely vendéglőjében VI., Bajnok-utca 11. sz. Május 19-én d. u. 3 órakor Schmitzberger Nándor kerthelyiségében VIII., Stáció-utca 47. sz. alatt.

— A „Vendéglősök Lapja“ szerkesztőségét és kiadóhivatalát, valamint a „Vendéglősök országos közvetítő intézetét“ f. hó elsejével Budapest IV. kerület Havas-utca 3. szám alá tettük át. Mindennemű levelezések és megrendelések ezenül ide intézendők.

— **Kérelem.** Felkérjük mindazon t. olvasóinkat, kik a vendéglő, szállodai vagy kávéházi helyiségekben a kiszolgálás körül magyar-ellenes viselkedést észlelnének, azokról bennünket haladéktalanul értesítsenek s az illető vendéglős, kávé- vagy szállodás nevét velünk közölni sziveskedjenek.

— **A „Pannónia” szálloda,** mely Budapest főváros legnagyobb közlekedési helyén a kerepesi-úton, a Nemzeti színház tőzomszéd-ságában áll, legközelebb a főváros elsőrendű szállodái között az első helyet foglalja el. A szálloda birtokosa Glück Frigyes ur e szállodát teljesen átalakítva pazar fényvel rendezte be. Az építkezési munkálatok már a befejezéshez közelednek s nemsokára e szálloda páratlanul fog állani azon nagyszabású tényezőkhöz között, melyek hazánk fővárosát világvárosi színvonalra emelni hivatják. A szállodát ezután is Glück Frigyes ur fogja kezelni, az éttermet és kávéházat pedig P e l z a n n, Ferencz a kávéház eddigi bérlője vette bérbe. A szállodai, éttermi személyzet a legszakképzetebb pinézerekből áll, az étterem főpinczére Mészér J. Károly lett.

— **A „Császárfürdő” vendéglőt** Gulyás Géza jóhírűvet szaktársunk nagy gondnal és sok költséggel rendezte be, minek folytán az előkelő vidéki és külföldi közönség tömegesen látogatja fővárosunk e népszerű elsőrendű fürdőhelyét. A szobafőpinczéri állást itt Gömbös János nyerte el, ki utóbb Párisban, Londonban s egyéb külföldi városokban hasonlóan működött.

— **Vendéglő megnyitás.** Ballon András fővárosi vendéglős az üllői-ut 6. sz. alatt új vendéglőt nyitott.

— **Vendéglő átvétel.** Vasárhelyi Zsigmond volt újidéki szállodás átvette a budapesti Wurm-udvarban levő volt Herzmannelé vendéglőt.

— **A magyar egyesület jelvényei.** A magyar egyesület megmutatta, hogy vezetői nemcsak jó magyarok, hanem józsuú emberek is. Most készítették el tudniillik a tagok számára az egyesületi jelvényeket. Nagyon csinosak. A két jelvény olyan, hogy az egyesületi tagok állandóan viselhetik: egy mellti ez, mely a magyar népből való magyar királynak, Mátyásnak címerét ábrázolja, a gyűrű-tartó fekete holló, két zománcos alapon. A címerpajzsot aranyos diszkis koronazza, mely a magyar egyesület nevének kezdő betűit foglalja magában korona formájába öntve. Van azonkívül ünnepi alkalmakra egy nagy jelvény, mely gomblyukban viselhető. Ennél a kis jelvény aranyos kerbe van foglalva, melyen vörös zománc között olvasható az egyesület jelmondata: Nyelvében él a nemzet. A jelvények az egyesület helyiségében (Haris-bazar városbázteri Lejárat I. em. 29.), ugyszintén Morzsányi J. diszműtársi iktéletében (Kigy-utca 8.) kaphatók.

— **A Magyar Egylet vignettái,** A Magyar Egylet vignettái félmillió példányban már készen vannak. — Avignettakon — amelyeket, kivált olyan helyeken, ahol germanizálnak, kívánatos felragasztani — a következők figyelemzetes olvashatók: »Nyelvében él a nemzet.« E vignettákból a tagsági jegy előmutatása mellett minden tag ingyen kaphat példányokat az egylet helyiségeiben. (Haris-bazar.)

— **A magyar munkások ellenségei.** A Nicholson-féle gépgyár egésze alkalmából kitűnt, hogy a gyárnak közel hatszáz munkása közül alig száz a magyar s hogy a nagy többséget általában a cseh és a német munkások képezik. Ez annak a

szomorú ténynek a kifolyása, hogy a művezetők, előmunkások a legtöbb gyárban nemcsak idegen nemzetiségűek, hanem e mellett a magyar munkásoknak határozott ellenségei is, a kik mindent elkövetnek, hogy a munkásüzből felvett és megírt magyar s nyakszékétét megkeserítsék, munkakedvét olgyekek s jó hírnevét a munkaadók előtt megrontsák és eként őt a szó szoros értelmében kimarják. Természetes, hogy helyettük mindenki a saját nemzetiségijét alkalmazza, azt juttatja jó keresethez, míg a magyar munkas alig tudja megkeresni keserves munkájával a betevő falatot. S ez így van.

— **Uj magyar állampolgár.** Reis Bernát budapesti kávéház tulajdonos, Gerlőczy Károly polgármester kezébe lelte a magyar állampolgár esküt.

— **Az „Angol királynő”-höz** címzett szállodát Debreczenben, mint ez lapunkban már megírtuk, Wéber Izidor és Weisz Izidor közösen vették ki. A bérlők még ez év augusztus havában átveszik a szállodát, ha a jelngi bérlő Pattermann Ferenczel sikerül nekik egyezséget köthetni. Ellenkező esetben csak augusztushoz egy évre veszik át kezelésükbe a szállodát.

— **Esküvő.** Mohilla Antal aradi szállodatuladonos kedden, e hó 26-án vezette oltárhoz a minoritai templomban Stol Paula kisaszonny!

— **Az új pénz — és a tantusz.** Az új pénzmekről, a forint felosztása és a korona meg a fillérek behozásáról bizonyára sokat olvastak, vagy hallottak olvasóink. Nos tehát, ha az új pénzzel a régiek, akkor velük együtt az eddig használt tantuszok is kimennek a divatból. Hirtelenében az ilyesmi is alig jutna az embernek eszébe, ha egy ölelmes bécsi tantusz készítő már is nem hirdetné, hogy nála az új pénz-nemnek megfelelő tantuszok fognak készülni. Előjegyzéseket már most elfogad, mert nagyon kevesselet veret többet, mint amennyi a megrendelés.

— **Ebédelés francia modor szerint.**

A Kolozsvári Benigne palota vendéglőse: Dohos, 1-től kezdve francia modor szerint, este is szolgált ki ebédet, ha akad kellő számú megrendelő a rendes, szolid árak mellett. Az ebédet akár elvitetni, akár ott étkezni lehet, mely célra külön termetek rendez be.

— **Győri üzleti hírek.** Falb Mátás vendéglőjét áthelyezte Kálvária-utca, Hecht-féle házába. — Hannich Józsefné a Hosszu-utczában saját házában levő, „Arany angyalhoz” címzett vendéglőjét ismét a saját kezelése alá vette. — Herczeg Ferencz a nádorvárosi Rét-utczában levő Falb-féle vendéglőt vette át. — Mecséri István a belvárosban, Szűcs-utczában (benzencsék szék-háza mögött levő) a „Postakürthöz” címzett vendéglőt vette át. — Murlasits Pál a „Sétőrti sörödét” vette át és azt e hóban fogja megnyitni. — Pintér János átvette a Pántz József-féle Apáca-utcai vendéglőt. Polgár Pál a Nádorvárosban, Kálvária-utczában, saját tulajdonát képező „Griff vendéglőt” vette saját kezelése alá. — Szilly Zsigmond átvette a Kármelita-téren levő Wiedemann-féle sörödét. — Szinger Ferencz a Nádorvárosban, Hosszu utczában levő „3 nyul”-hoz címzett vendéglőt vette át. Sok szerencsét kívánunk az új üzletekhez!

— **Érdekes fogadás** dőlt el a napokban fővárosi szállóház disztermében, hová ez alkalomra nagyszámú előkelő urakból álló társaság gyűlt össze barátságos vacsorára. — A fogadást két fiatal mágnás tartotta, az egyik németországi volt, a másik magyar. Ez utóbbinak a nevét a képviselőválasztások óta gyakran emlegetik, mint egyikét a jövő férfainak. A fogadás száz üveg francia pezsgőbe, ötven üveg cognacba s a vacsora költségébe ment. Négy hónap előtt ugyan

egy főúri estélyen a magyar mágnás azon diszputált össze a németországgal, hogy ez utóbbi a magyar bortermelésről s általában a magyar borokról igen becsmérőlleg nyilatkozott, a rajnai borokat ellenben egekig magasztalta. »Meddig hazai borainkat a németek és a franciák összevásárolják, kivesszik s aztán idegen vignetta alatt megint behozzák, sőt meddig boraink kivonatát, a magyar cognacot is ily módon utaztatják ki és be az ország határain, sőt Németországba is, addig semmi okom nincsen féltetni a magyar bortermelést. A német mágnás kétkelkndi kezdett, különösen az utóbbi adat valóságában s erre történt a fogadás. A feltételek szerint a magyar gróf április 15-én esti kilencórán kétésbevonhatatlan bizonyítékkal volt köteles szolgálni a felől, hogy a magyar cognacot francia kereskedők csakugyan francia vignetta alatt árulják. A gróf a dolgot igen egyszerűen oldotta. — Rendelt különböző németországi városokból jóhírű czegeköt cognacot, s a küldeményeket, számszerint tizenhetet, felbotlatlan állapotban felszállította az étterembe. A zsűri egymásután bontotta fel a csomagokat s az lett, hogy a tizenhét küldemény közül ötte olyan cognacot találtak, melyről kétségtelenül bizonyítható volt a magyar eredet. Két üvegen még a magyar vignettát is megtalálták a francia alatt, három üvegről a magyar vignetta le volt ugyan kaparva, az üvegek azonban esalhatatlan bizonyítékot nyújtottak. Összehasonlították ugyanis az Esterházy Géza gróf féle angyalföldi cognac-gyár üvegeivel s ugyanazonosoknak találták ezekkel. — Sőt a palaczkok elzárása is értelment volt meg, s bennök ugyanekek az angyalföldi cognac-gyár dugóit találták meg, valamint hogy a fentebb említt két üvegen bergaszatva talált magyar vignetta is ugyanazé a gyáré volt. Konstatálták továbbá azt az érdekes körülményt is, hogy az a küldemény, mely Lipescből érkezett, azokból a cognacokból való volt, melyeket az Esterházy cognacgyár a lipesei kiállításra küldött s ott velük nagy arany-érmet nyert. Ezekkel tehát az a mulatságos dolog történt meg, hogy a lipeseiek orra elől megvette egy francia czege olcsón — s aztán francia vignetta alakban és drágán egy lipesei czege szótta rá. A német báró, mikor e tények világosak lettek előtte, szó nélkül kifizette a fogadást s felfogadta, hogy ezentúl több respektussal fog viseltetni a magyar cognac iránt.

— **Halálozás.** A kassai vendéglősök, kávé-sok, korczárosok és pinczerek egylete mint testület szomorodott szívvel jelenti szeretelt tagtársának Docskali József vendéglős urnak a kassai vendéglősök, kávé-sok, korczárosok és pinczerek egylete választmányi tagjának s egykori alelnökének 1892-ik évi május hó 7-én, életének 71-ik évében történt gyász-s kimulat. A megboldogult hűlt telemei hétfőn folyó hó 9-én délután 3 és fél óraker a róm. kath. szertartás szerint nagy részvét mellett tétettek örök nyugalomra. Béke poraira!

— **A Magyar Egyesület** orsz. központi választmánya f. hó 8-án tartotta az egyesület helyiségében alakuló gyűlést. Előnkül egyhangulag Dezsényi József választott. Megállapították a pénzbehajtás és a pénzkezelés rendszerét s a részletes pénzügyi szabályzat kidolgozását a főtáitkár, központi pinczárnok és az összes kerületi pinczárnokokból álló szakbizottságra bízták. Beható vita után megállapították a központi s a kerületi választmányok közti állandó érintkezés módját és eszközeit. Végül elhatározták, hogy a tagok egymásközli folytonos érintkezésének könnyítése végett a központi helyiségén kívül minden kerületben a kerületi tagok számára külön állandó gyűhelyek létesítendők.

— **Potya telkek.** Szép summa érték szerepel a főváros számadásainak rovatában e cím alatt „Telekár-kevezmények.” A jó fővárosnak annyi a telke, hogy a hivatalos és a főváros vagyonleltárában megállapított áron alól is osztogatja, mielőtt valaki vagy valakik kéri. A fővárosban, ha valaki vállalatot indít, az iparnak adott kedvezmények révén mindjárt olcsón kéri telket a fővárostól. Érthető a dolog és pártolást érdemel akkor, ha a fővárosban nem létező iparág megteremtéséről van szó, mikor a vállalkozónak nemcsak a kezdet nehézségeivel kell küzdenie, hanem egyáltalán biztosan nem számíthat, hogy mit várjon a jövőtől, de ilyenkor is óvatossá legyen a főváros, hogy folytonosan kevesbedő telkeit mi célra engedje át, mert megeshetik, hogy saját szükségleteire későbbben magánfelelők hasonló telkeket sokkal drágábban keli vásárolnia. Hagenmacher Henrik a sokszoros milliomos, gőzmalom-tulajdonos, akinek az Andrássy-utj palotája maga egy milliót ér most — mint mondják — társulatot alakít, melylyel Kőbányán nagy serfözött akar alapítani. Az új telep céljára két forintjával 22,000 négyzögöl telket kér a fővárostól, olyan telket, melynek négyzögöle a leltárban, mely pedig rendszeren alacsonyabban szokott taksálva lenni háromnegy forint becseréttel szerepel. A telekeladó és pénzügyi bizottság tagjai, kik foglalkozni fognak a kérvénynyel, hivatottak véleményét adni a közgyűlésnek, vajon az új vállalat olyan-e, melynek létesüléseért ezeket aldozhat a főváros?

— **Bor és sörcsarnok Amerikához.** Aradon Ádám-utca 11. szám alatt Bognár Lajos vendéglős bor és sörcsarnokot nyitott Amerikához ezimeze, melyet kerthelyiséggel s benne tekepályával is ellátott.

— **A stósi fűrdővendéglőt Molnár Sándor** ismert nevű volt főpincér vette bérbe. Örömmel említiük e hírt fel, mert Molnár Sándor jeles szakársunk üzleti képzettségénél, előzékeny modoránál s jó magyar érzületénél fogva e fűrdőhelyet Abauj-megye területén a magyar közönség egyik leglátogatottabb fűrdőhelyiségeit fogja varázsolni. Sok szerencsét kívánunk hazafias érzületű, jó magyar szakársunknak.

— **Meghívás.** Tisztelet Szaktársak! A melleslék aláírások alapján tisztelettel meghívunk benneteket rendkívüli közgyűlésünkre, mely csütörtökön 1892. május 19-én, éjféltájban, az üzleti órák után Lehetli Antal ur vendéglőjében (IV., Kötő-utca 4. sz.) fog megtartatni s reméljük, hogy saját existenciátokról levén szó, azt minél tömegesebben fogjátok meglátogatni. Napirend: I. Egyfelvitelnünk nyilvános betegsegélyező pénztárra való átalakítása az 1891. évi XIV. t.-cz. értelmében II. A férfi tagok nevének egyleti tagokul levéltelése III. A díjtalan szolgálat közvetítés szabályozása mindazon férfi és nő alkalmazottakra nézve, kiknek működése a szálloda és vendéglősi pincér szakmán kívül esik. IV. Alapszabály-szerű megvalósítása az egyleti előjáróságnak, V. Netáni indítványok. Tisztelettel Kovács Károly útnak, Lehetli Antal elnök.

— **A betegsegélyező pincér egyesületek** új alapszabályait június végéig terjesztetik fel a betegbizonyítariumhoz, természetesen az iparhatóság, vagy testület útján. A debreczeni pincér egyesület alapszabályait a szükséges mellékletekkel együtt már fel is küldötte az iparhatóság útján.

— **Német portások.** A „Magyar Hirlap” folyó hó 7-ikén megjelent számából vesszük át az alábbi fővárosi szállodásaink és vendéglősaink germanizálását sajnos igazoló közleményt. Ha hozzá képzeljük, hogy az ipartársulat kebelében

sokan ott ülnek, kik egy kukkot sem beszélnek magyarul s ha hozzávesszük Gundel Jánosnak, a szállodások, vendéglősök stb. ipartársulata elnökének abbéli felhívását s a magyar pincérséget mélyen sértő nyilatkozatát, hogy ő most is kénytelen a személyzetet — különösen a konyhait — Décsből rendelni, úgy pirulnunk kell az ily szállodások eljárásán. Mert ha már nagy jólétükben maguk nem tudnak magyarul, akkor legalább személyzetet tartsanak magyart. A «M. H.» egyik olvasójának felszólalása a következő:

Tekintetes szerkesztő ur!

Nem tudok nemetül.

Azt hittem, hogy magyar ember eligazodhatik a saját hazájában, a saját nyelvén is s pláne a fővárosban, amely a nemzet szíve, értelmű és anyagi központja is.

Ezelőtt két évvel történt, hogy Budapesten a Magyar király-höz czimzett szállodába hajtatam. A portás németül üdvözölt s mikor szoba felől kérdeztem, kitűnt, hogy egy szót sem tud magyarul. Erre a szállodást hívtam. Az sem tudott magyarul egy szót sem.

Az idén, hogy ismét Budapesten volt dolgom, az állomás közelében levő London szállodába mentem. Itt sem tudtam boldogulni, mert a portás vad német.

Mégis csak szomorú dolog, hogy a magyar ember Magyarországon nem tud a saját nyelvén boldogulni. Szeretném látni, megtűrnék-e az ilyen állapotot a francziák, vagy maguk a németek!

Egy utazó.

**Germanizáló pincérek.** Val hányszor a nyilvánosság előtt szerepelnek a budapesti pincérek, mindig fenhangoz hirdetik „tisztá magyar érzelmeiket, sőt sértésnek tekintik, ha valaki ebben kételkedni mer, mellükét verve mondják, hogy ha ő k n e m e t ű l b e s z é l n e k i s : sokkal jobb magyarok, mint igen sokan, akik a magyarság szolgálatában állanak. (Tisztelet a kivételeknek, ha vannak.)

Mindezeknek ellenkezőjét bizonyítja az alább következők megtörtént eset:

Folyó hó 5-én a delutáni órákban a «Császfürdő» nagy gyógyudvarának vendéglőhelyiségében ült egy négy tagból álló társaság jó étvágygyal fogyasztgatván G u l y á s G é z a ú r magyar konyhájának remekét. A fellázadt elégedetlen gyomor lecsillapítása után ékes német nyelven folyt társalgásaikból a következők párbeszédet hallottuk:

X. Olvastatok a Genossenschaft Zeitungot, dort ist ein Aufruff von «Magyar Egyesület» das man Ungarisch sol sprechen!

Y. Ja Ich weis von «Magyarosító Vendéglősök, Die sind lada Speckbrüder.

A többi társalgásból biztosan tudom, hogy e jeles társasagban levők Budapesten alkalmazott pincérek. Ajánlom őket a személyzetüket külföldről szállítató vendéglős urak pártfogásába.

Rezgő nyárfa.

**A triesti általános biztosító társaság** (Assicurazioni Generali) f. é. május hó 6-án tartott 60-ik közgyűlésén terjesztette be az 1891. évi mérlegok. A zárszámadási jelentésből látjuk, hogy életbiztosítási díjtartaléka 2.317,350 fnt 23 krral szaporított s 1891. évi december hó 31-én 31.244,641 fnt 59 krra emelkedett, mely összegbe azonban nincsenk betudva az 1,034,916 fnt 75 krt tevő kár-és nyereségy-részesülési tartalékok, továbbá, hogy az 1891. évben 18.959,560 fnt 79 krr. erejéig költöttek új életbiztosítások, melyek által az 1891. december 31-én érvényben volt életbiztosítási tőköszegek, 132.177,289 fnt 2 krra emelkedtek, s végre, hogy életbiztosítási ágban az 1891-ik év folytán bevett díjak, beleértve a kötvényilletékeket, 5.821,119 fnt 40 krt tettek.

A tűz- és szállítmány-biztosítási ágakban a díj és az illeték bevétel 9.061,122 fnt 58 krr. volt, mikor 2.316,655 fnt 71 krr. mint díjtartalék és 765.248 fnt 90 krr. mint kártartalék lett minden teherrel menten a jövő évre átvételezve, holott az 1891. december hó 31-én érvényben volt biztosítosokéért a jövő években esedékesek való díjkötelezvények összege 25.207,847 fnt 99 krra emelkedett.

Károkrét az 1891-ik évben 8.530,153 fnt 46 krt fizetett ki. Ehez hozzáadva az előbbi években teljesített kárfizetéseket, a társaság alapítása óta károk fejében 244.247,920 fnt 89 krryi igen is tekintélyes összeget fizetett ki. Ebből a kártérítési összegből hazánkra 45.855,756 fnt 3 krr. esik. melyet a társaság 146,866 káresetben fizetett ki.

Az értékpapírok árfolyam ingadozása fedezetét alakított tartalék 1891. december 31-én 1.466,443 fnt 1 krra emelkedett a mellott, hogy a sorsolás alá eső és a névtertekön bevéltatho értékpapírok csakis névtertekön véteettek fel a mérlegbe, míg a nyereség tartalék alapszabály-szerű mérvében, a részvénytöke fele összegében vagyis 2.625.000 friban, az ingatlan tartalék 1.289,480 fnt 92 krryi összegben s végre a kétes követelesek tartaléka 80,000 friban fenntartott.

Miután az intézet a tartalékokat 2.768,715 fnt 66 krral szaporította, s összes biztosítási alapjai 46.528,568 fnt 62 krra emeltek, melyek is a következők értékekben u. m.:

1. Ingatlanok és jelzálog követelesek . . . . .	9.044.923.74
2.Életbiztosítási kötvényekre adott kölcsönök . . . . .	2.082.559.79
3. Állampapírokra adott kölcsönök . . . . .	33.980.13
4. Értékpapírokra . . . . .	28.014.747.79
5. Tárca-váltók . . . . .	531.274.37
6. Folyó-számlák (Adósok a hitelezők követeleseinél levonásával) . . . . .	293.886.72
7. Készpénz az intézetnél és bankoknál . . . . .	2.052.196.08
8. A részvényeseknek biztosított kötvényei . . . . .	3.675.000,—
	<hr/> 46.528.568.62

vannak elhelyezve. Ezekből 14 millió magyar értékre esik. A biztosítási alapok emelése után 742,507 fnt 93 krryi tiszta nyereség maradt, miből osztaléku részvényenkint 120 fnt aranyban vagyis 300 frank fizetettek.

Hatvan év telt el a társaság alapítása óta s mivel ezen tégész 6 évtizedet felelőlk időszak alatt hazánkban is működött, a maga számára azt az érdemet igényelheti, hogy mint legrövidebb társaság hazánkban a biztosítás terén híven végezte az utlőb munkát. És e nagy és hatalmas társaság elváltat kötelezettségeinek pontos teljesítése, köztudomásu példás ügyvitel által méltán kiérdemelte is azt a nagy bizalmat, melyben mindenütt részesült.

Az Assicurazioni Generali az «Első általános baleset biztosító társaság» alapítása által meghonosította nálunk a halalest biztosítást, továbbá a «Magyar jég-és viszont-biztosító részvénytársaság» alapítása által lehetővé tette a magyar gazdaközönségnek, hogy jégbiztosításait független, jól fundált jégbiztosító társaságnál olcsón és teljesen megnyugással eszközölje, éppen úgy, mint igen hasznos szolgáltatást tett a gazdaközönségnek a már több mint egy évtized előtt honosított s ma már általános elterjedésnek örvendő általán-tűzbiztosítás által.

A közgyűlés az eszközölt új választásoknál az igazgató tanács magyar tagjait Hegedűs Sándort és Jókai Mórt egyhangulag ismét megválasztotta.

# Férfi ruhák beszerzésére

ajánljuk t. szaktársainknak

**Pauker Vilmos és Gusztáv**

frfi-ruha-kereskedő czget

**Budapest,**

Magyar-utca 1. sz., I. em.

(Hatvani-utca sarok).



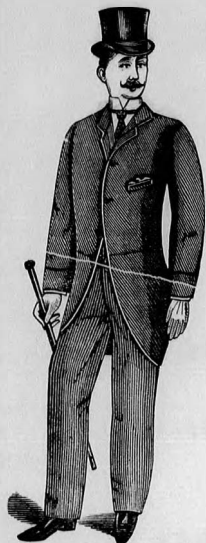
**Frakk-öltönyök,**

valamint

divatos tavaszi öltözékek

a legolesobb árban

**itt kaphatók.**



# Frommer Testvérek

pinczegazdászati czikkek

és borkezelési szerek üzlete

Budapest, IV. Károly-körút, Károly-kaszárnya.

Nagy választék

**sörsapok**

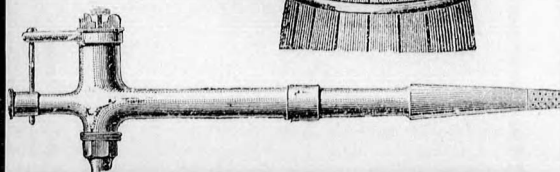
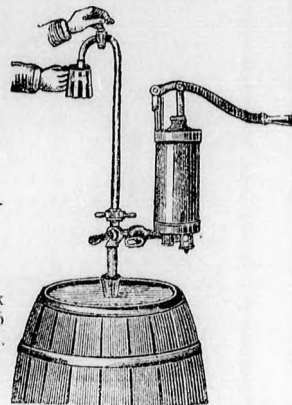
és

**sörszivattyukból.**

Egyedüli főraktára a  
CHARLES JULIEN-féle Fran-  
czia

borderítő pornak

vörös, schiller és fehér borok  
részére 1 doboz elegendő 25  
hl. bor derítésére ára 1 frt.



## Bérleti hirdetmény.

# „Az Európa szálloda Kassán“

mint I-ső rangu, a legmagasabb igényeknek megfelelő, fényes újberendezésű szálloda, szakavatott, megbízható vállalkozóknak hosszabb évsorra **azonnal** adatik bérbé.

A szálloda a vasúti indóháztól a gyönyörű Széchenyi-parkon keresztül vezető 3 percznyi sétatávolságra, a Malom- és Barkóczy-utca sarkán fekszik, a honnan a város közepe (nagytemplomtér) 2 percznyi sétával elértek.

Gyönyörű és egészséges fekvése miatt — közvetlen a **Széchenyi városi-park mellett** — az **Európa szálloda** fényesen berendezett **42 szobáival**, szép étterem és világos elegáns kávéházi helyiségeivel a t. cz. utazó-közönségnek nem csak kellemes, csendes otthont, de minden csak kívánható kényel-  
met is nyújt.

Bérleti feltételek a vállalkozóknak igen **kedvezőek**; tudtul adom azonban, hogy csakis teljesen megbiz-  
ható szakértő és adósságment vállalkozókkal értekeztek, — a kik legalább **10.000 frt** tulajdon kész-  
pénztőkét kimutathatnak. Csakis olyan vállalkozók hivatnak fel, hogy fordúljanak **mielőbb** a szállodatulajdonosok  
alólrít megbizottjához.

**Demeter Titus,**

h. ügyvéd

**Kassán.**



**= Fontos =**  
**sérvben**  
**szenvedőknek.**

Ajánlom saját készítményű sérvkötőimet, orthopédiai készülékeimet, valamint a beteg-ápoláshoz szükséges mindenemű kötelék-kelméket a legutányosabb árakon kaphatók:  
1 amerikai ruganyos sérvkötő egyoldalt 4 frt 50 kétoldalt 7 frt 50-ig  
1 francia acélrugóval sérvkötő egyoldalt 2 frt 50 kétoldalt 5 frt  
1 francia acélrugóval sérvkötő egyoldalt 5 forint kétoldalt 8 frt.

Nagy raktár haskötőkből, köldök-sérvkötőkből, göcsör- harisnyák, egyenestartókból, irrigateurokból, sebfeckendőkötők, szarvasbortradragok, takarók- s vánkoscokból, valamint minden e szakba vágó cikkekkel.

Legkitűnőbb  
**pinceszertások**  
nagy raktára jutányos árban.

## MOLNÁR VILMOS

sérvkötő és keztyügyára.

Budapest, Károly-körút 19. sz. (báró Orczy-ház.)

## Klősz György

fényképészeti műintézet  
Budapest,

IV., hatvani-utca 18-ik szám.

Elvállal mindennemű fényképi felvételeket, többszörösítéseket gépekről, ipar-mű- és tárgyakra, stb.  
Photolithographia, cinkographia, fényomat, autographia, fénymásolat.

## Kidó vendéglő helyiség.

Egy jó forgalmu **korcsmahelyiség** kerttel együtt az **Erzsébetváros legélénkebb helyén** jutányos árért kiadó. Bővebb felvilágosítást a „Vendéglősök Lapja“ kiadó-hivatala ad.

## Eladó vendéglő.

Budapest, a belvárosban egy jó forgalmú

### vendéglő

eladó. Házbér 600 frt, Üzlet ára 1200 frt. A pince és edények igen jó karban vannak. — Bővebbet a „Vendéglősök orsz. közz. intézete“, Havas-utca 3. sz. alatt ad.

### PAPRIKA.

Paprika legfinomabb . . .	100 kiló	88.— frt.
Debrecezi kolbász . . .	„	72.— „
Paprika kolbászka . . .	pár	8.— „
Tarhonya tojaszó . . .	„	kiló 32.— „
Vöröshagyma . . .	„	5.50 „
Fokhagyma . . .	„	12.— „
Zöldsg vastag legszebb . . .	esom.	3.50 „
Új krumpli . . .	„	3.50 „

BENISCH S. J. Szegeden.

# Kertész Tódor

BUDAPEST,  
Dorottya-utca 1. sz.

megrendelés végett ajánlja a **LIGNUM-SANKTUM** kuklizó-golyókat  
9 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 10 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 11 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 12 12<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 13 13<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 14 cm. átméreteltű

1.15 1.30 1.50 1.70 1.90 2.15 2.30 2.50 2.70 2.85 3.—  
Egy készlet tartós kemény gyertyánfából készült **kuklizó-bábok** frt 2.50. Kuklizó társulatoknak alkalmas nyeregemény-díjak. **Orosz női kuklizó** egész szűk udvaron is felállítható, egy készlet bábok, golyó és zsinorral frt 5.25—6.25. **Kerti Flóbert-puska** 7.—25 frt. Vascéllábla kiugró hóboccal 2—8 frt. **Ariston** zenélő szék-rony 6 zenedarabbal 20 frt. Angol **Croquet-játék** 10—20 frt. **Lawn-Tennis** 40—60 frt. Színes **papír-lampionok** 15 krtól 80 krtig. Kerti gyertyatartó üveggel 1 frt, 2.30. **Magnesium-fáklya** fehér vagy vörös színben frt 1.20. **Petroleum-fáklya** 1.60. Kézi palack dugaszoló 1.20. Önműködő dugaszoló 50 kr. Biztonsági **bor-lehuzó** gummicső frt 2.70. **Hydraulikus hordószáj** szeszes italok megromlása ellen 1 frt. Meidinger-féle önműködő **fagyalt készítő** frt 5.50, 7.50, 9.50



**Rapid gyorsforraló** Bausen égővel hét perc alatt egy liter vizet forral, 1 frt. **Horoghalászat összes kellekkel.** Külön **angol borotválkozó készlet** John Heiford kessel 7 frt. **Frötter-készletük** 1 frt. **Amerikai ébresztő óra** frt 3.60 **Új aranyozó folyadék** pillanat alatt mindenki moshatón új aranyozhat elavult templomi csillár, szobrot, kép- és tükörkeretet stb., egy üveg esettel 80 kr. Jónak bizonyult angol ezüst tisztító szappan 50 kr. **Kerti ollók és kések. Méhészeti segédesszközök.** 1 lrika és malac-fül bélyegző 3.75—5 frt. Marha érvágó 2.40—3.50. **Trókár 1 ösövel** 2.50. Marha és birka szarvra rézgombok párja 1.40. Bika orrkarikák 75 kr. **Lóhátló** legyek ellen, egész lóra párja 15 frt. **Houblon égetettapapír** szópokával 3 vastagságban, 100 drb tömővel frt 2.80. **Gummi cikkek** személyesalkalomra s meleg ápoláshoz stb. **Erc dohánytartó**, melyben a dohány nyirkosan marad frt 3.75, 6.— Gőz pipaszár tisztító 1.50. **Szódavíz készítő** 7—16 frt. Kerti hinta-ágy frt 4.50—6.50. Erős gyermekosi 7—16 frt. Tornakészlet 8.50—15 frt. Három kerékű erős **velőped** fuknak 8.—14 frt. Torna-cípő párja 90 kr. **Uj!** Acedrót karizom erősítő 3—6 frt. Fyalog sétához kényelmes ülésű szék, egyszerűs mind bot gyaránt **Uj!** szalgó 2.70.

Minden borkezeléshez szükségelt anyagok és pedig **vizahólyag, borzamat** (Wein bouquet), **borderítő por** (Klärungspulver), **ugy porok a bor savanyúságának megszüntetésére**; továbbá tökéletesen ártalmatlan **borfestékek, glicerin, gelatin, kénlapocskák**, nemkülönbön **parafadugók** és **palackokra való czimn-esípkék** (Kapseln) a legjobb minőségben és legdusabban kaphatók:

**WATTERICH ARNOLD**  
ur kereskedésében,  
Budapest, Dohány-utca I. szám alatt.

**Horváth István**  
hangszerész  
Budapest, Erzsébet-körút 2. sz.

a cs. és kir. szabadalm. szabadon álló zöngé tejejú czimbalom fellaalója és egyedüli készítője, mely kintetve lett az 1889. évi párisi világ-kiállításon a nagy éremmel, 1889. évi linezi kiállításon az arany éremmel.

Nálam kapható, hegedű, fuvola, harmonika, okarina és minden egyéb hangszer. Mindennemű javításokat elfogadok.

Czimbalom iskola ára I. rész 3 frt, II. rész 3 frt 50 kr., czimbalom verő ökor szarvból 3 frt, mely jobb a kausuk verőnél.

A «Czimbalmozók folyóirata» megjelenik az én kiadásomban. Fél évi előfizetés 1 frt 20 kr.  
Arjegyzéket ingyen és bérmentve küldök.

A Vörös-Kereszt-Egylet  
„ERZSÉBET“ kórházának cognacszállítója

**A gróf ESTERHÁZY GÉZA-féle COGNAC**

orvosi tekintélyek által ajánlva felette kellemesen és jól ízlik, minőség tekintetében bármelyik francia gyártmánynyal versenyezhet, ára pedig sokkal olcsóbb.

Különlegesség a \*\*\*\* cognac, mindenütt kapható.

Gyár: Angyalföld.  
Magrendelések intézendők:  
**gróf Esterházy Géza**  
központi irodájához:  
Budapest, külső-váczi-ut 23. sz.

Lipcse, 1892. nagy arany-érem.

„Gróf Esterházy Géza“  
Csak akkor valódi, ha a sötétlen dugón az az égetett felirás van:

Szakértői vélemény: A forgalomban levő valódi francia cognacokkal vétekelhetik.



Új íveg oszlopszattal szabadalmazott

## harang-czimbalom



a melyről és az összes hangszerekről ingyen és bérmentve árjegyzéket küld

**Varju Károly**

hangszergyáros

Budapesten, Kerepesi-ut 57.

Gyár: Hársfa-utca 9 és II.

Czimbalmok részletfizetésre is kaphatók.

Legfinomabb kivitelű

## palaczk-sörök

csak is a **Dréher-féle söröződéből** szállít szilárd és pontos  
eszközlés mellett

**KARNER SAMU**

sörszállító, pinczék s tölthő-raktár Kőbányán Budape-  
pest mellett. Árjegyzékek kívánatra bérmentve.

## Pilcher Ferencz

épület- és díszmű-bádogos,  
légszesz és vízvezeték szerelő műhelye

**BUDAPEST**

VIII. ker., Stáció-utca 4. szám

(Kálvintér közelében).

Ajánlja magát mindennemű e szakba vágó munkák  
pontos elkészítésére jutányos árak mellett.

**Vendéglősök és kávéháztulajdonosok**  
előnyös árak mellett kiszolgáltatnak.

**Kárpáti speciálítások.**

**Gréb János** gyógyszerész és a Gréb-park cli-  
matikus gyógy- és fürdőhely tulaj-  
donosa Szepes-Szombatban,

ajánlja 8 kiállításon kitüntetett kárpáti speciálításokat (azok közül fontosak brutto 4—5 kilós postacsomagokban, mint bérmentve minden hová küldöm s pakolást föl nem számítom) u. m. kárpáti málna-, földi eper- s áfonya-szőrp vagy lekvár 3 frt 90 kr. Kárpáti törpefenyő-illat (confifersprit) szobalevegő javítására különösen mellettegeknek ajánlható. 6 íveg 3 frt, nagy ívegekben 4 grt. Kárpáti vörös áfonya csukorban főtt 5 kilós bödön 3 frt. Málna-szőrp 100 kiló 58 frt, 1000 kiló 520 frt. Fagylaltnak való különféle szörpöt stb. legolcsóbban.

**Gréb gyógyszerész Szepes-Szombat,**  
posta-, távirtda- és vasuti állomás.

## Eladó szálloda-üzlet.

Az alföld egyik nagyobb és legnépesebb városában  
egy jó forgalomnak örvendő díszesen berendezett

## szálloda-üzlet

családi viszonyok miatt

## szabad kézből eladó.

A szállodához tartozik **18 vendégszoba**, elegans  
kávéház és étterem, valamint mellék-helyiségek. Évi  
házbér **3000 frt.** Az üzlet átvételéhez **8—10,000 frt**  
szükségeltetik.

Komoly vevőknek megkeresésre felvilágosítással szol-  
gál a **«Vendéglősök országos közvetítő intézete»**  
Budapest, Lipót-utca 1. sz. alatt.

**Stiller** Stiller József es. ésk. szab. jégszekrények gyára

József

Budapest,

Gyár és iroda:

nagy-diófa-utca

13. szám.



Budapesten, ajánlja elismert, törv. védett, leg-  
jobb szerkezetű és kitüntetett **hűtőkészülékeit**  
sör, víz, vaj, nyersnús hűtésére, ételhűtőket házi  
szükségletre, fagylalt készülőket és fagylalt-  
reszervoárokat, bormérés berendezéseket és leg-  
újabb szerkezetű pészgő-csapokat.

Képes árjegyzékek ingyen.



**Kertek, nyaralók  
és verandák részére**

## Olcsó vas-butor.

1 vaságy 6 frt, 1 vaságy kárpitozott 14 frt.  
1 sodrony ágy-betét 10 frt. 1 gyermekágy 10  
frt. 1 gyermekkocsi 12 frt. 1 mosóasztal 4  
frt. 1 ruha tartó 7 frt. 1 kerti pad 6 frt.  
1 kerti szék 4 frt. 1 kerti sátor 60 frt. 1  
szabadalm klozet-ülést fényezett ülésel öntött  
zománczott csészével 20 frt. **WOLF**  
**SOMÁNÁL**, vasbutor-ipar Budapest.  
Dorottya-utca 2. Képes árjegyzék bérmentve.



Az előhaladt idény és nagy raktár miatt  
tetemesen leszállított árak

# HOLZER SIMON

női felöltők áruházában

**BUDAPEST, IV. KER., KIGYÓ-TÉR 2.**

90 cm. hosszú bélelt Jaquett . . . . . 9.—	} és több	Vizmentes selyem porköpeny . . . . . 7.—	} és több
Finom Capmantlet . . . . . 12.—		Liüster porköpeny . . . . . 4.—	

**Regedei SAVANYÚVÍZ**

Arak:

1/2 l. üveg 12 kr.	5 krét.
1 l. üveg 17 kr.	6 krét.
1 1/2 l. üveg 20 kr.	7 krét.
2 l. üveg 23 kr.	8 krét.

Legjobb ízű savanyú víz  
Legjobb asztali és üdítő ital.

A Regedei Savanyúvíz főraktára:  
Bpest Lipót-körút 21/a.

## Villányi borok

finom és természetes.

Ó-borok fehér á ltr. . . . . 28—32 kr.  
 schiller á ltr. . . . . 28—32 «  
 vörös á ltr. . . . . 34—45—60 «  
 1/2 ltr. bottellia üveg adjestálva fehér 40—50 kr.  
 igen finom vörös 60—70 kr. ládával együtt.  
 Természetes és tiszta boraim 8 kiállításon  
 lettek kitüntetve, igen ajánlatnak és jóállás  
 mellett küld

**CSATÓ,** gyógyszerész pincze-gazdasága  
Villányban.

A t. vevőket nagyobb vételnél szívesen látom  
saját pinczében. — A hordók bérmentve  
visszavételni.

Hazánk legkedveltebb savanyúvize

— a —

MOHAI **ÁGNES** FORRÁS

mely nemcsak a polgári körökben kedvelt, de utat tört magának a felsőbb és legfelsőbb körökben is

Ó cs. és kir. fensége

**József főherczeg asztalán rendes italul szolgál.**

**Kitünő szolgálatot tesz az emésztési zavaroknál.**

Gazdag szénsavtartalmu \* A borsak színét nem változtatja.  
Természetes ízét kellemessé teszi

a miért is a vendéglős uraknak keverékül „Spritzer“ előnyös szolgálatot tesz.

**Ujabbán a homokos talajban termett savanykás borokhoz  
kiváló előnyösnek bizonyult az ÁGNES-forrás savanyúvize.**

Vegyelmezve **Dr. LENGYEL BÉLA** egyetemi tanár  
 ír által.

Ajánlva a bel- és külföld számos orvosi tekintélyei által főleg a légzési-, emésztési- és  
 húgyveszélyes hurutos bántalmainál; hatásosan gyógyítja a Rhachitis-, görvély-, vesé- és  
 köszvény-bajokat, épúgy használható a tagok csúzos bajainál, gyermekeknél meggátolja a  
 túlságos gyomorsavanyú-képződést s fokozza az idegrendszer tevékenységét. Gazdag szénsav-  
 tartalmánál fogva ezen üdítő savanyúvíz a legkellemebb izell bir s borral használva igen  
 nagy keletnek örvend. — Konstantinápolyban, Alexandriában, legközelebb Fiumében is, ép  
 úgy mint hazánkban, általánosan a kolera megbetegedés ellen praeservatív gyógyszernek bizonyult.

**Friss töltésben az ország minden gyógyszer-tárában, fő-  
 szerkereskedésében és vendéglőjében kapható.**

ORSZÁGOS FŐRAKTÁR

**ÉDESKUTY L.,** cs. és kir. és szerb kir. udvari ásvány  
 víz-szállítónál  
 BUDAPEST, Erzsébet-tér 8. sz.

## Hirdetmény!

Bérbeadandó s azonnal átvehető

### vendéglő szállodával

Vas megyében **Körmend** városában (6000 lakos) a főforgalmi helyen, a kir. járásbíróság és **takarékpénztári épületben**, vasuti állomása Budapest-Grázi vonalon.

A vendéglő palotaszzerű új épületben van egy **nagy étterem** 70 □ meter, **egy mellékszoba, olvasóköri helyiség és két vendégszoba a földszinten, öt szálló-szoba az emeleten, négy szoba a második emeleten, udvar, kerti-helyiség fedett tekepályával, pince, konyha, jégpince stb.**

Bérösszeg a **helyiségek mennyiségének átvétele szerint egyelőre 7—800 frt.** Berendezés is **jutányosan átvehető.** A bérletre nézve egy próba év is kiköthető.

Tudakozódhatni:

## Glaser Frigyes

megbizottnál Körmenden.

Matzer György vendéglője Budapest, József-körut 85.

## Vendéglő megnyitás!

Van szerencsém a nagyérdemű közönséget értesíteni, hogy Budapestben a

**József-körut 85. sz. alatt,**  
a **Valéria kávéház** mellett

díszesen berendezelt **vendéglőt** nyitottam.

Főtörekvésem leendő, hogy mélyen tisztelt vendégeim nagybeesű igényeit **jó konyhával** s valódi természetes **italaimmal**, valamint pontos kiszolgálással kielégítssem.

A n. érdemű közönség tömeges látogatását kérve, maradok

Budapesten, 1892. május hó 11-én

kiváló tisztelettel

**Matzer György,**  
vendéglős.

Matzer György vendéglője Budapest, József-körut 58.

# VÉGHLESI „VERA” FORRÁS



A **Vera-forrás** vize először is kitünően alkalmas **üdítő rendes asztali italnak**, továbbá minden gyomor, gége, hörg, hólyag, hurutbántalmak ellen. Kiváló gyógyszer még a sápkor és vérszegénység, valamint az étvágyhiány vagy a nehéz emésztés esetében.

Hazánk igen kedvelt, legjobb és legolcsóbb, szénsavdus, égvényes **savanyúvize.**

Budapesti főraktár: **Erzsébet-körut 56.** Telefon-összeköttetés 50—73. sz.

Forrás-kezelőség: a nemeskéri Kiss Miklós uradalmában Véghles-Szalattán (Zólyom vármegye.)

## A véghlesi VERA-forrás páratlan tulajdonságai:

Ezen víz tisztán, mint borral, cognakkal vagy gyümölcs-szörppel vegyítve a legkellemesebb pezsgő ital. **A bort nem festi** és kellemes ízt ad neki. Utolsó cseppig **kristálytiszt** marad. Kölelességgünk továbbá a n. érd. közönség figyelmét a véghlesi **Vera-forrás** geológiai és berendezési viszonyaira is felhívni. — A forrás **közvetlen a Tracht-szikla hasadékból fakad** és a viztartó medence teljesen légmentesen van elzárva. A töltés közvetlenül az erős lefolyás által történik, nem pedig mesterségesen, gépek vagy szivattyúk segítségével.

**BORIVÓKNAK** kik a bort savanyúvizekkel szeretik vegyíteni, mint

## legtisztább égvényes savanyú-víz

ajánlható. — E víz közömbösíti a bor savát és az italnak igen kellemes savanykás ízt kölcsönöz anélkül, hogy azt **feketére festené.** Mindenkor friss töltésben kapható a

**Főraktárban: Erzsébet-körut 56. sz.,** továbbá minden **gyógyszertárban, fűszerkereskedésben és vendéglőben.**